



**Dodatek č. 2 ke smlouvě o nájmu prostor sloužících podnikání ze dne 21.02.2019
Sleva z nájemného**

Město Litoměřice

Mírové náměstí 15/7, 412 01 Litoměřice

IČ: 00263958 DIČ: CZ00263958

zastoupené starostou Mgr. Ladislavem Chlupáčem
na základě pověření k podepisování nájemních smluv
vedoucí odboru OSNMM Mgr. Václav Härting

na straně jedné jako *pronajímatel*

a

Jaroslava Krepsová

IČO: 19023898

se sídlem Travčice, 412 01 Travčice

na straně druhé jako *nájemce*

pronajímatel a nájemce společně též „**strany**“, samostatně i jako „**strana**“

uzavírají v souladu s ustanovením § 1901 zák. č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, dodatek ke smlouvě o nájmu prostor sloužících podnikání („**dodatek**“).

I. Účel dodatku

1. Dne 21.02.2019 strany uzavřely smlouvu o nájmu prostor sloužících podnikání („**smlouva**“), na jejímž základě dal pronajímatel nájemci do užívání prostory v objektu „E“, stojícím na pozemku parc. č. 123/2 v k.ú. Litoměřice v areálu Tržnice Felixe Holzmannna v ulici 5. května v obci Litoměřice. Nájemce za užívání prostor platí pronajímateli nájemné ve výši 3 366 Kč měsíčně.

2. Jelikož **nastaly nepředvídatelné okolnosti, které způsobila epidemie nemoci Covid-19**, strany se dohodly na následujícím:

II. Sleva z nájemného

1. Pronajímatel poskytuje nájemci slevu z nájemného ve výši 30 %, a to za měsíce duben a květen 2020. Nová výše nájemného za sjednané období se tak mění na 2 356 Kč měsíčně.

2. Poskytnutím slevy jsou narovnány všechny vzájemné nároky stran vzniklé v souvislosti s epidemií.

3. Ostatní ustanovení smlouvy nadále zůstávají v nezměněné podobě.

III. Závěrečná ustanovení

1. Město Litoměřice, jako povinný subjekt podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), touto doložkou potvrzuje, že pro platnost a účinnost tohoto právního jednání splní povinnosti uložené uvedeným zákonem, tedy že tuto smlouvu zveřejní v ISRS.
2. Smluvní strany jsou si vědomy, že Město Litoměřice je povinným subjektem podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), a tímto vyslovují svůj souhlas se zveřejněním této smlouvy v ISRS na dobu neurčitou a uvádějí, že výslovně označily údaje, které se neuveřejňují.
3. Smluvní strany podpisem této smlouvy potvrzují, že ve smyslu § 1770 občanského zákoníku mezi sebou před uzavřením této smlouvy ujednaly dohodu, podle které je tato smlouva platně uzavřena dnem podpisu poslední ze smluvních stran. Dodatek č. 2 nabývá účinnosti dnem zveřejnění v ISRS.
4. Spory, které se nepodaří vyřešit smírně, rozhodne věcně a místně příslušný soud.
5. Dodatek je vyhotoven ve dvou stejnopisech. Každá strana obdrží jeden stejnopis.
6. Poskytnutí slevy z nájemného schválila Rada města Litoměřice usnesením č. 401/14/2020 ze dne 03.08.2020.

V Litoměřicích dne:

V Litoměřicích dne:

Pronajímatel:

Nájemce:

.....
Město Litoměřice
Mgr. Václav Härting
vedoucí odboru OSNMM

.....
Jaroslava Krepsová